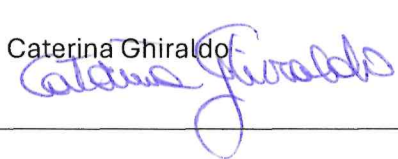
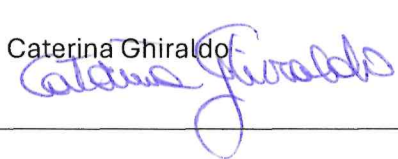
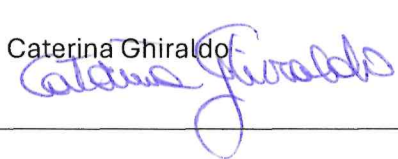




Protokoll Wettbewerb B013/2026 Öffentliches Auswahlverfahren zur unbefristeten Aufnahme in Teilzeit 60% eines/einer Arbeiters/Arbeiterin - 2. Funktionsebene Kollektivvertrag Bauwesen – Industrie im Pflanzgarten der Agentur für Bevölkerungsschutz in Prad am Stilfserjoch <i>(auf Grundlage der Verfahrensweisung für die Aufnahme</i> <i>der direkt bei der Agentur für Bevölkerungsschutz</i> <i>angestellten Mitarbeiter vom 31.05.2017)</i>		Verbale Bando B013/2026 Selezione pubblica per l'assunzione di un/una operaio/a a tempo indeterminato e parziale 60% - 2° livello CCNL Edilizia Industria presso il vivaio dell'Agenzia per la Protezione civile a Prato allo Stelvio <i>(in base alla Direttiva procedurale dell'Agenzia per la</i> <i>Protezione civile per l'assunzione diretta di personale del</i> <i>31.05.2017)</i>
Die Prüfungskommission, die gemäß der Verfahrensweisung für die Aufnahme der direkt bei der Agentur für Bevölkerungsschutz angestellten Mitarbeiter vom 31. Mai 2017 ernannt wurde, tritt am 22. Juli 2026 um 09:45 Uhr im Sitzungssaal im Erdgeschoss des Amtssitzes in der Cesare-Battisti-Straße 23 zusammen, um das Auswahlverfahren zur unbefristeten Aufnahme in Teilzeit 60% eines/einer Arbeiters/Arbeiterin - 2. Funktionsebene Kollektivvertrag Bauwesen – Industrie im Pflanzgarten der Agentur für Bevölkerungsschutz in Prad am Stilfserjoch einzuleiten.		La Commissione d'esame, nominata in base alla direttiva procedurale dell'Agenzia per la Protezione civile per l'assunzione diretta di personale del 31 maggio 2017, si riunisce in data 22 luglio 2026 alle ore 09:45 presso la sala riunioni al piano terra della sede dell'Agenzia per la Protezione civile, Via Cesare Battisti 23, per dare avvio alla procedura di selezione per l'assunzione di un/una operaio/a a tempo indeterminato e parziale 60% - 2° livello CCNL Edilizia Industria presso il vivaio dell'Agenzia per la Protezione civile a Prato allo Stelvio.
Die Sitzung wird um 09:45 Uhr eröffnet.		La seduta viene dichiarata aperta alle ore 09:45.
Das Auswahlverfahren wird mit Bezug auf die Ausschreibung mit dem Code B013/2026 durchgeführt.		La selezione è indetta con riferimento al bando di selezione codice B013/2026.
Die Ausschreibung wurde auf der Website der Agentur für Bevölkerungsschutz veröffentlicht: https://protezione-civile.provincia.bz.it/de/ausschreibungen.asp		Il bando per la selezione è stato pubblicato sul sito WEB dell'Agenzia per la Protezione civile: https://protezione-civile.provincia.bz.it/it/bandi-concorso
Auf Grundlage der eingegangenen Bewerbung wurde 1 Bewerberin zum Auswahlverfahren zugelassen und ordnungsgemäß eingeladen.		Sulla base della candidatura pervenuta, è stata ammessa alla procedura di selezione e regolarmente convocata n. 1 candidata.
Die zum Auswahlverfahren zugelassene Bewerberin ist erschienen.		La candidata ammessa si è presentata alla selezione.

Vor Beginn des Auswahlgesprächs legt die Kommission die folgenden Kriterien fest:		Prima dell'inizio del colloquio di selezione, la Commissione stabilisce i seguenti criteri di svolgimento:										
Die Bewerber werden zu folgenden Themenbereichen geprüft:		i candidati saranno esaminati su tematiche inerenti a:										
1. Allgemeiner Teil: Aufgaben der Agentur für Bevölkerungsschutz, soziale Kompetenzen und Teamfähigkeit;		• Parte generale: compiti dell'Agenzia per la Protezione civile, competenze sociali e attitudine al lavoro di squadra										
2. Qualifikation des Bewerbers		• Qualificazione del candidato;										
3. Grundkenntnisse zu Schutzbauten und Verbauungen im Bereich Wasser und Lawinen sowie Arbeiten im Pflanzgarten;		• Nozioni di base relative ai lavori di sistemazione idraulico-forestale nonché lavori nel vivaio forestale;										
4. Arbeitssicherheit		• Sicurezza sul lavoro										
Die Mindestpunktzahl zum Bestehen der Auswahl beträgt 60 von 100 Punkten.		Il punteggio minimo necessario per superare la selezione è fissato a 60 punti su 100										
Ergebnis des Bewerbungsgesprächs gemäß Punktevergabe in der Anlage:		Esito del colloquio secondo l'assegnazione dei punti nell'allegato:										
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Vorname Nome</th> <th>Zuname Cognome</th> <th>Punkte Punteggio</th> <th>Geeignet Idoneo</th> <th>Platzierung in der Rangliste Posizione in graduatoria</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Melanie</td> <td>Wallnöfer</td> <td>omissis</td> <td>Ja/Sì</td> <td>1</td> </tr> </tbody> </table>			Vorname Nome	Zuname Cognome	Punkte Punteggio	Geeignet Idoneo	Platzierung in der Rangliste Posizione in graduatoria	Melanie	Wallnöfer	omissis	Ja/Sì	1
Vorname Nome	Zuname Cognome	Punkte Punteggio	Geeignet Idoneo	Platzierung in der Rangliste Posizione in graduatoria								
Melanie	Wallnöfer	omissis	Ja/Sì	1								
Unter Berücksichtigung der erzielten Punktzahlen sowie der aus der obenstehenden Tabelle ersichtlichen Rangliste und der Anzahl der ausgeschriebenen Stelle (Nr. 1) erklärt die Kommission, die folgende Kandidatin für die unbefristete Einstellung in Teilzeit 60% einer Arbeiterin - 2. Funktionsebene Kollektivvertrag Bauwesen – Industrie im Pflanzgarten der Agentur für Bevölkerungsschutz in Prad am Stilfserjoch – auszuwählen:		Preso atto dei punteggi conseguiti e della graduatoria di merito risultante dalla tabella sopra riportata, nonché del numero dei posti messi a bando (n. 1), la Commissione dichiara selezionata per l'assunzione di una operaia a tempo indeterminato e parziale 60% - 2° livello CCNL Edilizia Industria presso il vivaio dell'Agenzia per la Protezione civile a Prato allo Stelvio la seguente candidata:										
Frau Melanie Wallnöfer		Sig.ra Melanie Wallnöfer										
Die Prüfungskommission / La Commissione d'esame <table> <tr> <td align="center"> Kommissionspräsident t / Presidente della commissione  Peter Egger </td> <td align="center"> Kommissionsmitglied / Membro della commissione  Isabella Pezzetta </td> <td align="center"> Kommissionsmitglie d / Membro della commissione  Caterina Ghirardo </td> </tr> </table>			Kommissionspräsident t / Presidente della commissione  Peter Egger	Kommissionsmitglied / Membro della commissione  Isabella Pezzetta	Kommissionsmitglie d / Membro della commissione  Caterina Ghirardo							
Kommissionspräsident t / Presidente della commissione  Peter Egger	Kommissionsmitglied / Membro della commissione  Isabella Pezzetta	Kommissionsmitglie d / Membro della commissione  Caterina Ghirardo										

Bozen / Bolzano 22.07.2026